



MacBook Pro

Osnove

Overen prevod sa engleskog na srpski jezik

Sadržaj

- 3 Poglavlje 1: Dobrodošli**
- 3 Pozdravite MacBook Pro

- 4 Poglavlje 2: MacBook Pro na prvi pogled**
- 4 Pođite u obilazak
- 5 Šta sve dobijate
- 6 Trackpad
- 7 Tastatura

- 8 Poglavlje 3: Početni koraci**
- 8 Podešavanje
- 10 Pogledajte naokolo
- 12 Brzo otvaranje aplikacija
- 12 Punjenje baterije
- 13 Prebacujte Vaše podatke

- 14 Poglavlje 4: MacBook Pro osnove**
- 14 Korišćenje Vašeg MacBook Pro-a
- 14 Pristupite svim Vašim sadržajima, bilo gde sa iCloud-om
- 15 Koristite Vaš MacBook Pro i iOS uređaje zajedno
- 18 Bežično deljenje, štampanje i reprodukcija
- 20 Uspostavljajte video pozive sa FaceTime-om
- 20 Korišćenje eksternog displeja
- 21 Backup i povraćaj
- 22 Pronađite odgovore

- 23 Poglavlje 6: Bezbednost, rukovanje i podrška**
- 23 Važne bezbednosne informacije
- 26 Važne informacije o rukovanju
- 27 Shvatanje ergonomije
- 27 Apple i životna sredina
- 28 Saznajte više, servis i podrška
- 29 FCC regulative
- 29 Kanadske regulative
- 30 Evropa — EU deklaracija o konformitetu
- 30 ENERGY STAR® izjava o usklađenosti
- 31 Informacije o odlaganju i recikliranju
- 32 Softverska licenca

Dobrodošli

1

Pozdravite MacBook Pro



Pogledajte naokolo. Želite brz pregled opcija na Vašem MacBook Pro-u ? Pogledajte [Pođite u obilazak](#).

Početni koraci. Pritisnite taster za napajanje i možete da počnete. Radi saveta o podešavanju, pogledajte [Podešavanje](#).

Pogledajte šta sve možete. Obavljajte video pozive sa FaceTime-om, delite fajlove putem AirDrop-a, sinhronizujte Vaša važna dokumenta, slike, muziku, aplikacije, kontakte, i kalendare između uređaja putem iCloud-a i Handoff-a, i koristite Vaš iOS uređaj i Vaš MacBook Pro zajedno da obavljate pozive i šaljete poruke, ili napravite Instant hotspot. Saznajte više u [Korišćenje Vašeg MacBook Pro-a](#).

Oslobodite Vašu kreativnost. Uređujte HD video zapise pomoću Final Cut Pro X, pravite muziku sa GarageBand-om, pravite prezentacije sa Keynote-om, i drugo.

MacBook Pro na prvi pogled

2

Pođite u obilazak

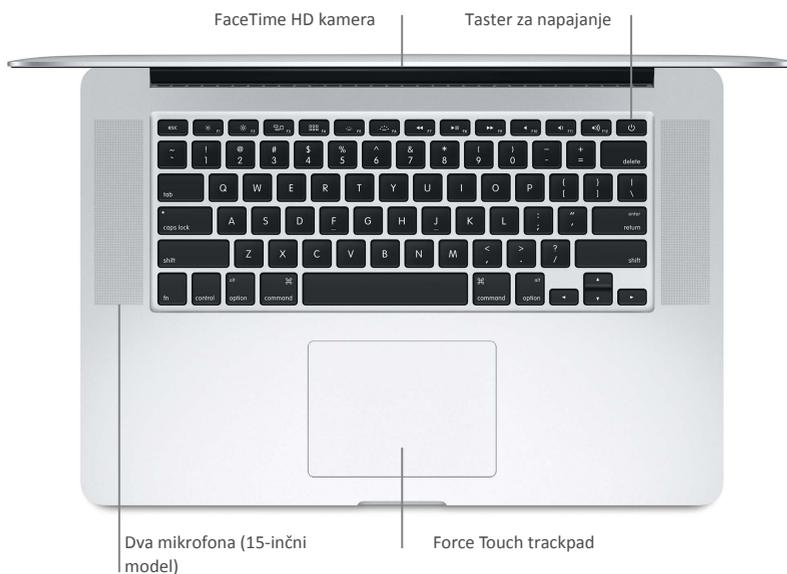
MacBook Pro sa Retina displejom je prepun napredne tehnologije koja je upakovana u lagan i tanak dizajn. On je i moćan i pokretan, tako da ga možete poneti sa sobom i biti kreativni u pokretu. Ovo uputstvo je za MacBook Pro modele sa Retina displejom od 13 i 15 inča.



- **MagSafe 2 adapter za struju:** Stavite MagSafe konektor u MagSafe 2 port radi brze i dobre konekcije. Magnetni konektor omogućava kablju za struju da se lako otkači ako se sapletete o njega.
- **Thunderbolt 2 portovi:** Ova ultrabrza i ultrafleksibilna tehnologija Vam omogućava da povežete visokobrzinske periferne uređaje kao što su RAID array-i, eksterni displeji, i docking stanice. Thunderbolt na FireWire i Thunderbolt na Gigabit Ethernet adapteri (prodaje se odvojeno) pružaju proširenu povezanost.
- **USB 3 portovi:** Povežite iPad, iPhone, iPod, digitalnu kameru, kameru, eksterni hard disk, ili štampač lako i brzo. MacBook Pro USB 3 portovi podržavaju USB 3 i USB 2 uređaje.
- **Port za slušalice:** Priključite stereo slušalice ili digitalni 5.1 surround sistem i iskusite zvuk visokog kvaliteta dok gledate filmove ili slušate Vašu omiljenu muziku.



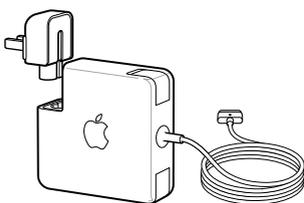
- **Slot za SDXC karticu:** Prebacujte sa lakoćom slike, video zapise, i podatke sa i na Vaš MacBook Pro, sa najnovijim SD karticama velikog kapaciteta.
- **HDMI port:** Omogućava laku konekciju sa HDTV-ima i projektorima. Reprodukujte filmove, prezentacije, i drugo, u HD rezoluciji i multichannel zvukom na Vašem HDTV-u.



- **FaceTime HD kamera:** Uspostavljajte FaceTime video pozive ili pravite slike i video zapise. Ako lampica svetli, kamera je uključena.
- **Dva mikrofona:** Dva mikrofona smanjuju pozadinsku buku i optimizuju performanse mikrofona. Na 13-inčnim modelima MacBook Pro-a, mikrofoni se nalaze sa leve strane, pored porta za slušalice.
- **Taster za napajanje:** Uključite ili isključite Vaš MacBook Pro, ili ga stavite u sleep režim.
- **Force Touch trackpad:** Upravljajte Vašim MacBook Pro-om pokretima. Cela površina trackpada je taster koji lako možete kliknuti bilo gde. Za više informacija o pokretima, pogledajte [Trackpad](#).

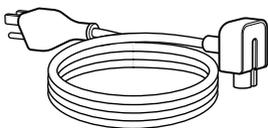
Šta sve dobijate

Da biste koristili Vaš MacBook Pro, trebaju Vam dva prosta dodatka, koje dobijate u kutiji:



60W ili 85W MagSafe 2 adapter za struju: Pobrinite se da utikač skroz stavljen u adapter za struju i da su električne žile utikača skroz izvađene. Zatim gurnite adapter u utičnicu da puniti Vaš MacBook Pro. Magnetni DC konektor Vam pomaže da usmerite utikač u port a lako se isključuje.

Kada je adapter povezan, LED na DC konektoru će svetleti, tamno žuta lampica prikazuje da se Vaš MacBook Pro puni, a zelena da je skroz pun.



Kabl za napajanje: Priključite kraj kabla za napajanje sa adapterom u adapter za struju, a zatim priključite trožilni kraj kabla za struju u utičnicu.

Adapteri i drugi dodatni uređaji se prodaju odvojeno na store.apple.com ili u Vašoj lokalnoj Apple Retail Store radnji. Pobrinite se da pregledate dokumentaciju adaptera ili dodatnog uređaja da se pobrinite da ste odabrali pravi uređaj za Vaš MacBook Pro.

Trackpad

Možete mnogo uraditi na Vašem MacBook Pro-u pomoću prostih pokreta — listanje kroz internet stranice, uveličavanje dokumenata, rotiranje slika i drugo. A sada sa Force Touch trackpad-om, osetljivost na pritisak dodaje skroz novi nivo interakcije.

Trackpad oseća koliko ste jako pritisnuli, dajući Vam više opcija i veću kontrolu svakim dodirrom. Takođe pruža feedback— ako prevlačite ili rotirate objekte, osetićete blagu vibraciju kada se poklope, omogućavajući Vam veću preciznost.

Evo nekih pokreta:

	Klik: Pritisnite bilo gde na trackpad-u. Ili omogućite “Tap to click” u Trackpad podešavanjima, i jednostavno dodirnite.
	Force klik: Kliknite a zatim jače pritisnite. Možete koristiti Force klik da dobijete više informacija — kliknite reč da dobijete njenu definiciju, ili adresu da vidite njen pregled u Maps , i drugo.
	Sekundarni klik (desni klik): Kliknite sa dva prsta da otvorite meni prečica. Ako je “Tap to click” omogućeno, dodirnite sa dva prsta.
	Listanje sa dva prsta: Kliznite sa dva prsta na gore ili dole da listate.
	Uštinite da uveličate: Raširite ili skupite dva prsta da uveličate ili umanjite slike i internet stranice.
	Kliznite da se krećete: Kliznite levo ili desno sa dva prsta da se krećete kroz stranice, dokumenta, i drugo — kao okretanje strana u knjizi.
	Otvaranje Launchpad-a: Brzo otvarajte aplikacije u Launchpad-u. Skupite četiri ili pet prstiju, zatim kliknite aplikaciju da je otvorite.
	Prebacujte se iz aplikacije u aplikaciju: Da prebacite iz jedne aplikacije koja je preko celog ekrana u drugu, kliznite levo ili desno sa tri ili četiri prsta.

Prilagođavanje Vaših pokreta. Odaberite Apple menu (🍏) > System Preferences ili kliknite System Preferences ikonu u Dock-u, zatim kliknite Trackpad.



Saznajte više o svakom pokretu, podesite pritisak koji Vam odgovara, odaberite da li da koristite osetljivost na pritisak, i prilagodite trackpad opcije u Trackpad podešavanjima.

Tastatura



- Function (fn) taster: Držite ovaj taster dok pritisnete funkcijske tastere (F1 do F12) da taster uradi svoj postupak. Da saznate kako da prilagodite funkcijske tastere, kliknite Help meni u meni bar-u, i pretražite za “function keys” u Mac Help.
- Osvetljenje (F1, F2): Ovo  ili  ovo dodirnite da povećate ili smanjite osvetljenje ekrana.
- Mission Control taster (F3):  ovo pritisnite da vidite šta je sve pokrenuto na Vašem MacBook Pro-u, kao i sve otvorene prozore i prostore.
- Launchpad taster (F4):  pritisnite da momentalno vidite sve aplikacije na Vašem MacBook Pro-u. Kliknite aplikaciju da je otvorite.
- Osvetljenje tastature (F5, F6): Pritisnite  ili  da povećate ili smanjite osvetljenje tastature.
- Media (F7, F8, F9): Unazad , a ovo  za play ili pause, i  ovo za ubrzanje pesme. filma ili slideshow-a.
- Mute (F10): Ovo  pritisnite da ugasite zvuk koji dolazi iz integrisanih zvučnika ili porta za slušalice.
- Jačina zvuka (F11, F12):  ili  da povećate ili smanjite jačinu zvuka koja dolazi iz integrisanih zvučnika ili porta za slušalice.
- Taster za napajanje: Ovo  pritisnite i držite 3 sekunde da uključite MacBook Pro  ovo pritisnite da stavite MacBook Pro u sleep režim.

Početni koraci

3

Podešavanje

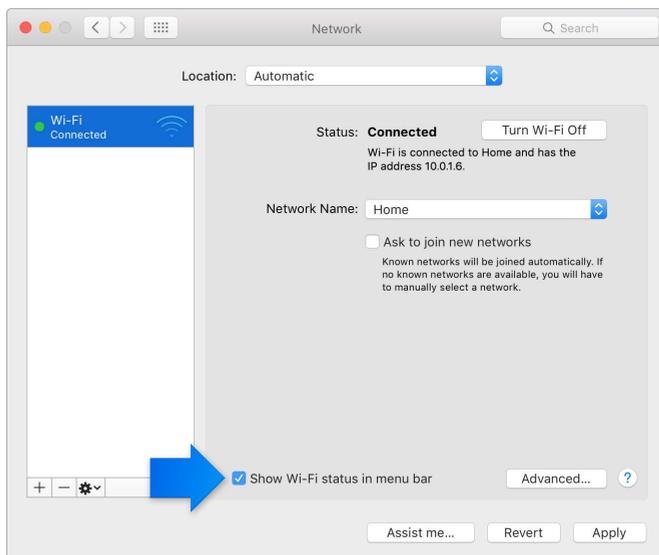
Prvi put kada upalite Vaš MacBook Pro, Setup Assistant će Vas voditi kroz proste korake koji su potrebni da biste koristili Vaš novi Mac.



Da izvučete najviše iz MacBook Pro-a, pobrinite se da ste povezali Wi-Fi i uključili Bluetooth®, nabavili Apple ID, i prijavili se na iCloud. Možete uraditei ove korake brzo i lako sa Setup Assistant-om — ali ako želite da ih uradite kasnije, evo kako:

Povezivanje na Wi-Fi. Kliknite Wi-Fi ikonu  u meni bar-u, zatim odaberite Wi-Fi mrežu i ukucajte mrežu, ako je potrebno.

Ako ne vidite Wi-Fi statusnu ikonu , odaberite Apple menu () > System Preferences, i kliknite Network. Odaberite Wi-Fi u listi sa leve strane, zatim odaberite “Show Wi-Fi status in menu bar.”



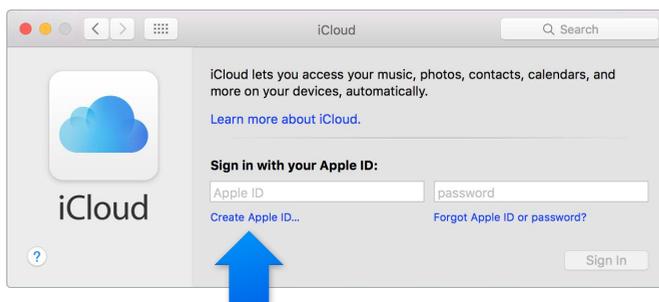
Isključivanje Wi-Fi. Kliknite Wi-Fi ikonu  u meni bar-u, zatim odaberite Turn Wi-Fi Off.

Uključivanje ili isključivanje Bluetooth-a. Kliknite  u meni baru, zatim kliknite Turn Bluetooth On ili Turn Bluetooth Off.

Ako ne vidite Bluetooth ikonu , odaberite Apple menu () > System Preferences, kliknite Bluetooth, zatim odaberite "Show Bluetooth in menu bar."

Nabavite Apple ID. Vaš Apple ID je nalog koji koristite za sve u vezi Apple-a, uključujući kupovanje muzike, filmova, i TV serija preko iTunes Store-a, preuzimanje aplikacija iz App Store-a i skladištenje Vaših sadržaja u iCloud.

Ako nemate Apple ID, možete napraviti u iCloud podešavanjima. Odaberite Apple menu () > System Preferences. Kliknite iCloud, zatim kliknite Create Apple ID.



Podesite iCloud na Vašem Mac-u. Nakon što nabavite Apple ID, lako ćete podesiti iCloud na Vašem Mac-u. Odaberite Apple menu (🍏) > System Preferences i kliknite iCloud. U prozoru koji se pojavi, ukucajte Vaš Apple ID i šifru. Zatim odaberite opcije koje želite da koristite.

Važno: Pobrinite se da koristite isti Apple ID za iCloud na svim Vašim uređajima.

Radi više informacija o podešavanju iCloud-a, kliknite Help meni u meni bar-u, zatim pretražite za “set up iCloud” u Mac Help.



Možete skladištiti sve Vaše dokumente, filmove, muziku, slike i drugo u iCloud, i pristupajte im gde god da ste. Da saznate više o tome šta možete sa MacBook Pro-om, pogledajte [Pristupajte svim Vašim sadržajima, bilo gde sa iCloud-om.](#)

Pogledajte naokolo

Pregled

Počnite od desktopa. To je glavni deo Vašeg Mac-a — tu organizujete Vaše fajlove, brzo otvarate aplikacije, tražite šta Vam treba na Vašem Mac-u, i više od toga.



Finder

Koristite Finder da organizujete i pronađete sve Vaše fajlove — uključujući dokumenta, slike, filmove i muziku — ili da brzo pregledate fajl.

Otvorite Finder prozor. Kliknite Finder ikonu u Dock-u, na dnu ekrana.

Dock

Dock, koji se nalazi na dnu ekrana, je korisno mesto da držite aplikacije i dokumenta koja koristite često. Možete povećati ili smanjiti Dock, dodati ili ukloniti stavke, pomeriti ga levo ili desno na Vašem ekranu, ili podesiti da se sakrije kada ga ne koristite.

Dodajte stavku u Dock. Prevucite stavku i stavite je gde želite. Stavljajte aplikacije sa leve strane Dock-a, a fajlove i foldere sa desne.

Uklonite stavku iz Dock-a. Prevucite je izvan Dock-a. Stavka nije obrisana sa Vašeg Mac-a, nego samo iz Dock-a.

Promenite izgled Dock-a. Odaberite Apple menu (🍏) > System Preferences, zatim kliknite Dock.

System Preferences

Pobrinite se da Vaš MacBook Pro bude savršen za Vas. Možete koristiti Energy Saver podešavanje da podesite sleep podešavanja, koristite Desktop & Screen Saver podešavanja da dodate pozadine na ili odaberete screen saver, i drugo.

Otvorite System Preferences. Odaberite Apple menu (🍏) > System Preferences, ili kliknite System Preferences ikonu u Dock-u. Zatim kliknite podešavanja koja želite da podesite.

Spotlight

Pronađite bilo šta na Vašem MacBook Pro-u — a i šire. Spotlight pruža rezultate sa Vašeg Mac-a kao i iz drugih izvora kao što su Wikipedia, Maps, weather, stocks i sports.

Pronađite bilo šta. Klik  ovo gore desno ili pritisnite Command–Space taster, zatim počnite kucanje.

Meni bar

Meni bar je na vrhu ekrana. Koristite ikone i menije koji se tu nalaze da se povežete na Wi-Fi mrežu, proverite status Wi-Fi mreže , promenite jačinu , proverite punjenje Vaše baterije , i drugo.

Pomoć

Možete pronaći odgovore na mnoga pitanja u Help meniju.

Pronađite pomoć. Kliknite Help meni u meni bar-u, zatim ukucajte pitanje ili izraz u polje za pretragu. Odaberite temu iz liste, ili odaberite Show All Help Topics da vidite rezultate.

Da dobijete pomoć oko korišćenja aplikacije, samo kliknite Help meni dok koristite aplikaciju.

Brzo otvaranje aplikacija

Vaš MacBook Prodolazi sa aplikacijama za sve stvari koje volite —pretraživanje interneta, proveravanje pošte, pravljenje dokumenata i prezentacija, deljenje slika, uživanje u filmovima i drugo. Možete brzo otvarati aplikacije iz Spotlight-a, ili Dock-a, ili sa Launchpad-om.



Otvoravanje aplikacije. Kliknite ikonu aplikacije u Dock-u, ili kliknite Launchpad ikonu u Dock-u i kliknite aplikaciju koju želite. Takođe možete pretražiti za aplikaciju pomoću Spotlight-a, zatim otvorite aplikaciju direktno iz Spotlight rezultata pretrage.

Organizovanje aplikacija u Launchpad-u. Prevucite aplikaciju jednu na drugu da napravite folder. Prevucite aplikacije na novi folder da ih dodate. Da uklonite aplikaciju, samo je izvucite napolje.

Nabavite još aplikacija. Kliknite Mac App Store ikonu u Dock-u. Kada preuzmete aplikacije iz Mac App Store-a, one će se pojaviti u Launchpad-u. Da brzo dobijete ažuriranja za aplikacije i OS X, kliknite Updates u Mac App Store-u.

Punjenje baterije

Baterija u Vašem MacBook Pro-u se puni kad god je MacBook Pro povezan na napajanje.



Punjenje baterije. Povežite Vaš MacBook Pro na utičnicu pomoću kabla koji ste dobili i 60W (13-inčni model) ili 85W (15-inčni model) MagSafe 2 adaptera za struju. Baterija se puni mnogo brže kada je računar isključen ili u sleep režimu.

Provera punjenja baterije. Pogledajte ikonu statusa punjenja baterije sa desne strane meni bar-a da vidite stanje baterije ili status punjenja. Kliknite ikon da vidite koliko je ostalo baterije ako nastavite da koristite aplikacije, periferne uređaje, i sistemska podešavanja koja trenutno koristite.



Punjenje



Napunjeno

Uštedite bateriju. Smanjite osvetljenje ekrana, zatvorite aplikacije, i isključite periferne uređaje koje ne koristite da produžite trajanje baterije do sledećeg punjenja. Možete promeniti Vaša podešavanja napajanja u Energy Saver preferences (kliknite System Preferences ikonu u Dock-u, zatim kliknite Energy Saver). Ako Vaš MacBook Pro u sleep ili stand by režimu kada je uređaj povezan na njega, baterija će se možda prazniti.

Radi više informacija o integrisanoj, punjivoj bateriji u Vašem MacBook Pro-u, i o savetima za štednju i bolje performanse, posetite www.apple.com/batteries.

Prebacujte Vaše podatke



Možete prebacivati podatke i podešavanja sa drugog Mac ili PC računara na Vaš MacBook Pro. Možete prebacivati podatke kada prvi put podesite Vaš MacBook Pro, pomoću Setup Assistant-a. Ako želite da prebacite podatke kasnije, možete koristiti Migration Assistant da bežično kopirate Vaše fajlove sa drugog Mac, PC ili Time Machine backup-a, koristeći AirPort baznu stanicu (prodaje se odvojeno).

Možete prebacivati podatke preko bežične mreže dok god su oba računara povezana na istu mrežu.

Koristite Migration Assistant. Otvorite Finder prozor, zatim idite u Applications > Utilities i dva puta kliknite Migration Assistant. Pratite uputstva na ekranu da prebacite informacije preko Wi-Fi-ja. Radi više informacija, pogledajte [Prebacite Vaše sadržaje na Vaš novi Mac](#).

Kopirajte fajlove sa uređaja za skladištenje. Povežite uređaj na USB  port ili Thunderbolt  port na Vašem MacBook Pro-u, zatim ručno prebacite fajlove na Vaš MacBook Pro.

Radi više informacija o Time Machine backup-ima, pogledajte [Backup-ovanje i povraćaj](#).

MacBook Pro osnove

4

Korišćenje Vašeg MacBook Pro-a

MacBook Pro je napravljen da ide bilo gde sa Vama. A njegove integrisane osobine — zajedno sa iCloud-om i OS X El Capitan— olakšavaju da Vam Vaši sadržaji bilo gde budu na dohvat ruke. Možete štampati, reprodukovati, deliti, obavljati video četove, i backup-ovati Vaše podatke — i sve to bežično. Saznajte više o tome kako da iskoristite najbolje Vaš MacBook Pro.

Pristupajte svim Vašim sadržajima, bilo gde sa iCloud-om



iCloud je najlakši način da se pobrinete da su svi Vaši važni sadržaji uvek sa Vama. iCloud skladišti Vaša dokumenta, slike, muziku, aplikacije, kontakte, kalendare i drugo, tako da im možete pristupiti bilo kada kada imate Wi-Fi konekciju

iCloud takođe održava sve ažurnim na svim Vašim uređajima. Tako da ako imate iPhone ili iPad, samo se prijavite na iCloud putem istog naloga i imaćete sve što Vam je potrebno na bilo kom uređaju.



Evo nekih primera šta možete raditi sa iCloud-om.

Sačuvajte Vaše fajlove na iCloud Drive. Skladištite bilo koji fajl u iCloud Drive, a zatim mu pristupajte odakle god želite — sa posla ili od kuće, ili dok ste na putu. Da sačuvate fajl u iCloud Drive, otvorite Finder prozor, zatim prevucite fajl na iCloud Drive u sidebar. Možete organizovati i označiti fajlove u iCloud Drive-u kao fajlove na Vašem MacBook Pro-u. I kada uređujete fajl u iCloud Drive-u, Vaša uređivanja će se prikazati na bilo kom uređaju koji koristite sa iCloud-om.

Delite kupovine preko Family Sharing-a. Omogućite da do šest članova porodice deli svoje iTunes Store, App Store i iBooks Store kupovine — čak iako svi koriste različite iCloud naloge. Plaćajte porodične kupovine jednom kreditnom karticom, i dozvoljavajte džeparac deci direktno sa Vašeg MacBook Pro ili iOS uređaja. Plus, delite slike, porodični kalendar, podsetnike i lokacije. Da podesite Family Sharing, kliknite System Preferences ikonu u Dock-u, kliknite iCloud, zatim kliknite Set Up Family Sharing.

Delite slike putem iCloud Photo Sharing-a. Delite slike i video zapise samo sa osobama koje odaberete, i dozvolite im da dodaju svoje slike, video zapise i komentare. Da počnete, kliknite System Preferences ikonu u Dock-u, kliknite iCloud, zatim kliknite Photos.

Uživajte u Vašim kupovinama bilo gde. Kada ste prijavljeni na iCloud, kupovine koje ste obavili sa iTunes Store, Mac App Store i iBooks Store-a su dostupne na Vašem MacBook Pro-u u bilo kom trenutku. Tako da sva Vaša muzika, filmovi, knjige i drugo Vam je dostupno gde god da odete.

Locirajte Vaš MacBook Pro pomoću Find My Mac opcije. Ako je Vaš MacBook Pro ukraden, možete ga lako locirati na mapi, zaključati mu ekran, ili čak obrisati podatke bežičnim putem. Da uključite Find My Mac, kliknite System preferences ikonu u Dock-u, kliknite iCloud, zatim kliknite Find My Mac.

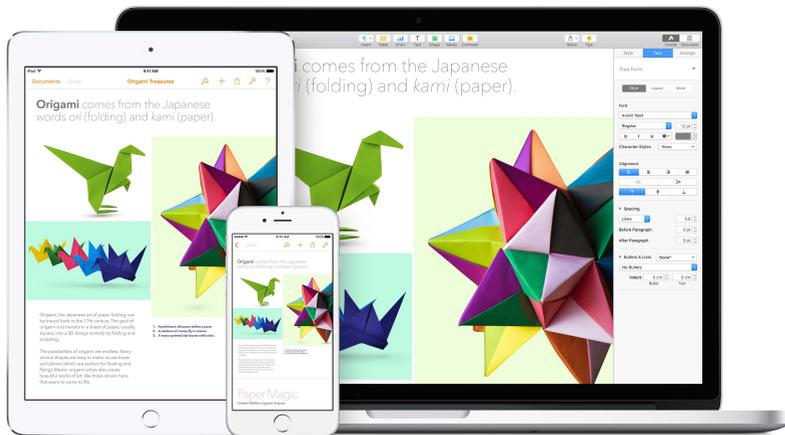
Vaš iCloud nalog dolazi sa 5 GB slobodnog prostora, a Vaša kupljena muzika, aplikacije, TV serije i knjige se ne računaju u taj prostor.

Radi više informacija o tome šta možete sa iCloud-om, idite u Mac Help i pretražite za iCloud, ili posetite www.apple.com/icloud.

Koristite Vaš MacBook Pro i iOS uređaje zajedno

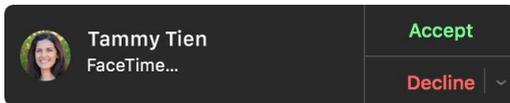
Pregled

Vaš MacBook Pro i iOS uređaji rade zajedno savršeno, proširujući snagu i prenosivost Vašeg MacBook Pro-a još više. Samo se prijavite na Vaš iCloud nalog na Vašem MacBook Pro-u i Vašim iOS uređajima, i kad god su uređaji blizu, možete ih koristiti na razne fantastične načine.



Telefonski pozivi

Možete primati pozive —i pozivati — direktno sa Vašeg MacBook Pro-a.

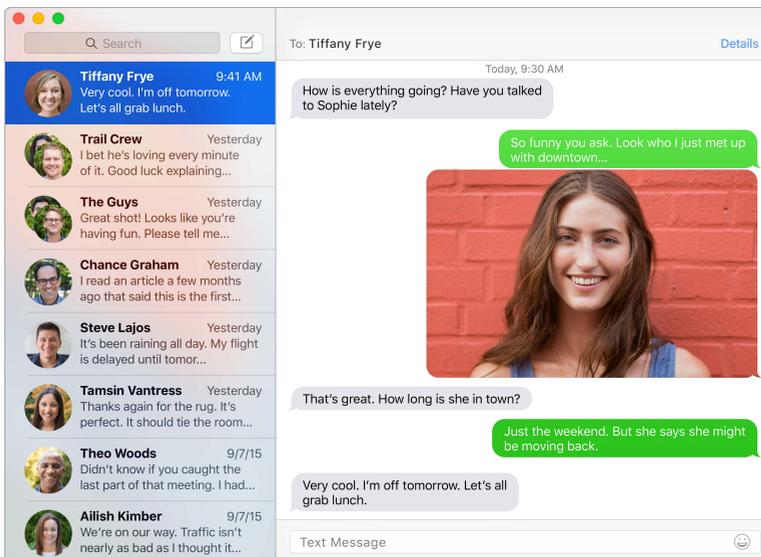


Primite poziv. Kada Vas neko zove na Vaš iPhone, kliknite obaveštenje koje se pojavi na Vašem Mac ekranu. Vaš Mac postaje spikerfon.

Uspostavljanje poziva. Kliknite broj telefona u Spotlight pretrazi, ili u aplikaciji kao FaceTime, Contacts, Safari, ili Calendar.

Tekstualne poruke

Šaljite i primajte SMS i MMS poruke direktno sa Vašeg MacBook Pro-a. Kada Vam prijatelj pošalje poruku, možete odgovoriti sa najbližeg uređaja. Sve poruke koje se pojave na MacBook Pro-u se takođe pojavljuju na iPhone ili iPad uređaju.



Instant Hotspot

Ako ste u hodu i nemate Wi-Fi konekciju, Vaš MacBook Pro se može povezati na internet pomoću Personal Hotspot-a na Vašem iPhone-u (sa iOS 8 ili novijim) ili iPad (cellular modeli sa iOS 8 ili novijim).

Povežite se na Personal Hotspot Vašeg uređaja. Kliknite Wi-Fi ikonu  u meni bar-u, zatim odaberite Vaš iPhone ili iPad iz liste uređaja koji se pojave. (Ne morate ništa da uradite na Vašem uređaju —MacBook Pro se može povezati automatski.)

Proverite status Vaše konekcije. Pogledajte Wi-Fi statusni meni da vidite snagu cellular signala.

Kada ne koristite Personal Hotspot, Vaš iOS uređaj se automatski diskonektuje da sačuva bateriju.

Handoff

Pomoću Handoff-a, možete nastaviti gde ste stali ono što ste počeli na drugom uređaju. Radite na prezentaciji na Vašem MacBook Pro-u, zatim nastavite na Vašem iPad-u. Ili započnete email na Vašem iPhone-u, a završite na Vašem MacBook Pro-u. Kada su Vaš MacBook Pro i drugi uređaji u blizini jedni drugima, ikona će se pojaviti u Dock-i kad god se aktivnost prebacuje, kliknite da nastavite gde ste stali.



Uključite Handoff na Vašem MacBook Pro-u. Kliknite System Preferences ikonu u Dock-u, kliknite General, zatim odaberite “Allow Handoff between this Mac and your iCloud devices.”

Uključite Handoff na Vašem iOS uređaju. Idite u Settings > General > Handoff & Suggested Apps, zatim uključite Handoff, Ako ne vidite ovu opciju, Vaš iOS uređaj ne podržava Handoff.

Beleška: Da biste koristili Handoff, treba da imate iPhone 5 ili noviji, iPod touch (pete generacije) ili noviji, iPad (četvrte generacije) ili noviji sa iOS 8 ili novijim operativnim sistemom. Pobrinite se da Vaš MacBook Pro i iOS uređaji su prijavljeni na isti iCloud nalog.

Handoff radi sa Calendar, Contacts, Mail, Maps, Messages, Notes, Reminders, Safari, Keynote, Numbers, i Pages.

Da saznate više o korišćenju Instant Hotspot-a, porukama, telefonskim pozivima, i Handoff-u sa Vašim MacBook Pro-om, idite u Mac Help, ili posetite www.apple.com/osx/continuity.

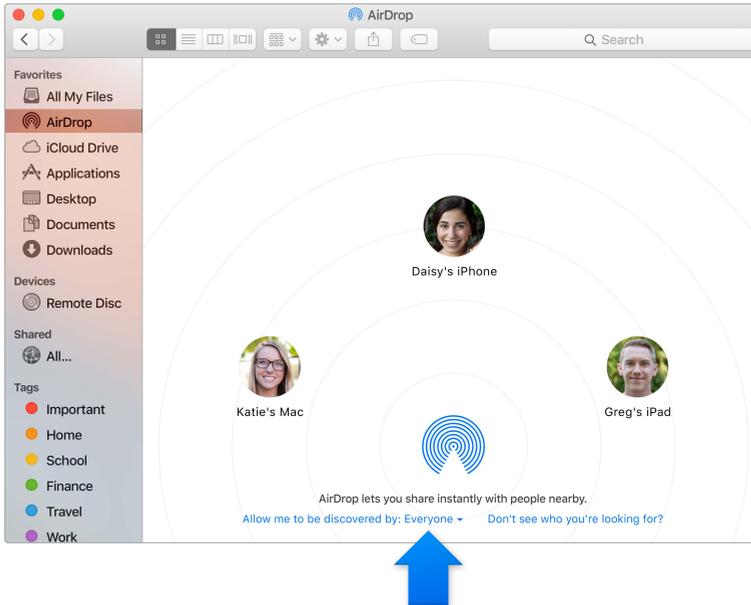
Bežično deljenje, štampanje i reprodukcija

Pregled

Brzo delite Vaše fajlove, isečke, i internet stranice putem AirDrop-a. Štampajte bežično na AirPrint omogućen štampač iz aplikacija kao što su Mail i Safari. Stream-ujte Vašu muziku, slike i video zapise na Apple TV sa AirPlay-om.

AirDrop

AirDrop Vam olakšava deljenje fajlova između Mac-a i iOS uređaja.



Pošaljite fajl iz Finder-a. Kliknite Finder ikonu u Dock-u, zatim kliknite AirDrop u sidebar-u sa leve strane. Kada osoba kojoj želite da pošaljete fajl se pojavi u prozoru, prevucite fajl na nju.

Slanje fajlova iz aplikacije. Dok koristite aplikaciju kao što je Pages ili Preview, kliknite  Share taster i odaberite AirDrop.

Kontrolišite ko može da Vam šalje stavke putem AirDrop-a. Kliknite Finder ikonu u Dock-u, kliknite AirDrop u sidebar-u, zatim kliknite "Allow me to be discovered by" meni i odaberite opciju.

Kada šaljete fajl nekome, oni mogu da odaberu da li da prihvate fajl. Kada neko Vama šalje fajl, možete ga pronaći u Downloads folderu na Vašem MacBook Pro-u.

Bežično štampajte

Kada štampate iz aplikacije, samo odaberite štampač iz Nearby Printers liste u Print dijalogu. Možete koristiti AirPrint da štampate bežično na:

- AirPrint-omogućen štampač u Vašoj Wi-Fi mreži
- Mrežni štampač ili štampač deljen od strane drugog Mac-a na Vašoj Wi-Fi mreži
- Štampač povezan na USB port AirPort bazne stanice

Štampajte na AirPrint štampač. Da štampate iz aplikacije, odaberite AirPrint štampač u listi štampača.

Ne možete da pronađete štampač koji Vam treba? Pobrinite se da je povezan na istu Wi-Fi mrežu kao Vaš MacBook Pro. Ako jeste a i dalje ga ne vidite, pokušajte da ga dodate: kliknite System Preferences ikonu u Dock-u, kliknite Add  u Printers & Scanners. (Možda ćete morati da povežete štampač na Vaš MacBook Pro putem USB-a.)

AirPlay

Prikažite Vaš MacBook Pro displej na Vašem TV-u pomoću AirPlay Mirroring-a. Ako je Vaš HDTV povezan na Apple TV, i Apple TV je na istoj Wi-Fi mreži kao i Vaš MacBook Pro, možete preslikati MacBook Pro displej na Vaš TV ekran ili koristiti TV kao sekundarni displej.

Korišćenje AirPlay Mirroring. Kliknite ikonu  u meni bar-u, zatim odaberite Vaš Apple TV. Kada je AirPlay displej aktivan, ikona će svetleti plavo.

U nekim slučajevima, možete koristiti AirPlay displej iako nije na istoj Wi-Fi mreži kao Apple TV (to se zove peer-to-peer AirPlay). Da biste koristili peer-to-peer AirPlay, treba Vam Apple TV (treće generacije rev A, model A1469 ili noviji) sa Apple TV softverom 7.0 ili novijim.

Apple TV i AirPort bazna stanica se prodaju odvojeno u store.apple.com ili u Vašoj lokalnoj Apple Retail Store.

Da saznate više o AirDrop, AirPrint i AirPlay-u, posetite Mac Help. Da saznate više o korišćenju drugog displeja sa Vašim MacBook Pro-om, pogledajte [Korišćenje eksternog displeja](#).

Uspostavljajte video pozive sa FaceTime-om



Vaš MacBook Pro ima integrisanu FaceTime HD kameru sa kojom možete da obavljate FaceTime video pozive.

Obavljanje video poziva. Kliknite Launchpad ikonu u Dock-u, zatim kliknite FaceTime. Počnite da kucate ime ili broj — ako je u Vašim kontaktima, FaceTime će dovršiti umesto Vas. Zatim kliknite taster kamere pored imena osobe da obavite poziv.

FaceTime HD kamera
Obavljajte pozive, snimajte video zapise i pravite slike.



Takođe možete koristiti Vašu kameru da pravite slike i video zapise putem Photo Booth-a. Da saznate više, otvorite Mac Help i pretražite za FaceTime ili Photo Booth.

Korišćenje eksternog displeja

Thunderbolt 2 i HDMI portovi na Vašem MacBook Pro-u podržavaju video izlaz. Možete koristiti eksterni displej, projektor ili HDTV sa Vašim MacBook Pro-om.

Povežite Apple Thunderbolt Display. Uključite kabl displeja direktno u Thunderbolt port  na Vašem MacBook Pro-u.

Povežite VGA displej ili projektor. Koristite Mini DisplayPort na VGA adapter da povežete displej na Thunderbolt port  na Vašem MacBook Pro-u.

Povežite HDMI displej ili HDTV. Priključite HDMI kabl u HDMI port na Vašem MacBook Pro-u.



Adapteri i drugi dodaci se prodaju odvojeno na store.apple.com ili u Vašoj lokalnoj Apple Retail Store radnji. Pregledajte dokumentaciju ili proverite sa proizvođačem da se pobrinite da ste odabrali odgovarajući adapter.

Backup i povraćaj



Da Vam fajlovi budu bezbedni, Važno je da backup-ujete Vaš MacBook Pro redovno. Najlakši način da backup-ujete jeste da koristite Time Machine — koji je integrisan u Vaš MacBook Pro — putem bežične AirPort Time Capsule (prodaje se odvojeno) ili eksternog uređaja za skladištenje povezanog na Vaš MacBook Pro.

Podešavanje Time Machine-a. Pobrinite se da je Vaš MacBook Pro na istoj Wi-Fi mreži kao Vaš AirPort Time Capsule, ili povežite Vaš uređaj za skladištenje na MacBook Pro. Zatim kliknite System Preferences ikonu u Dock-u, kliknite Time Machine, i kliknite On. Odaberite disk koji želite da koristite kao backup, i sve ste podesili.



Time Machine:

- Automatski backup-uje ceo Vaš MacBook Pro, uključujući sistemske fajlove, aplikacije, naloge, podešavanja, muziku, slike, filmove i dokumenta.
- Pamti kako je Vaš računar izgledao bilo kog dana, tako da možete posetiti Vaš MacBook Pro u prošlosti ili da povratite stariju verziju nekog dokumenta.
- Omogućava Vam da povratite ceo sistem iz Time Machine backup-a. Tako da ako se bilo šta desi Vašem MacBook Pro-u, Vaši fajlovi su bezbedni.

Da saznate više o backup-ovanju i povraćaju Vašeg MacBook Pro-a, posetite Mac Help i pretražite termin Time Machine, external storage device, backup ili restore. Da saznate više AirPort Time Capsule, posetite www.apple.com/airport-time-capsule.

AirPort Time Capsule se prodaje odvojeno u store.apple.com ili u Vašoj lokalnoj Apple Retail Store.

Pronađite odgovore



Mnogo više informacija o korišćenju Vašeg MacBook Pro-a je dostupno u Mac Help-u.

Pronađite pomoć. Kliknite Finder ikonu u Dock-u, zatim kliknite Help meni u meni bar-u i ukucajte pitanje ili izraz u Search polje. Odaberite temu iz liste rezultata i odaberite Show All Help Topics da vidite sve teme.

Da saznate o	Uradite ovo
MacBook Pro podrška	Posetite www.apple.com/support/macbookpro .
MacBook Pro specifikacije	Posetite www.apple.com/macbook-pro/specs-retina .
Bezbedno korišćenje MacBook Pro-a	Pogledajte Važne bezbednosne informacije
Važne MacBook Pro informacije	Odaberite Apple menu (🍏) > About This Mac. Zatim kliknite Support i odaberite Important Information > Product Information Guide.

Važne bezbednosne informacije



UPOZORENJE: Ako se ne poštuju ove bezbednosne instrukcije može doći do požara, strujnog udara, ili drugih povreda, ili oštećenja Vašeg MacBook Pro-a ili druge imovine. Pročitajte sve bezbednosne informacije ispod pre korišćenja Vašeg MacBook Pro-a.

Integrisana baterija. Nemojte sami pokušati da zamenite ili uklonite bateriju — možete oštetiti bateriju, što može izazvati pregrevanje i povredu. Litijum-jonsku bateriju u MacBook Pro-u treba da zameni Apple ili autorizovani pružalac usluga, i mora biti reciklirana ili odložena odvojeno od kućnog otpada. Nemojte izlagati MacBook Pro ekstremnim izvorima toplote kao što su radijatori ili kamini, gde temperature prelaze 100°C. Nemojte spaljivati bateriju.

Za više informacija o servisiranju baterije i recikliranju, posetite www.apple.com/batteries/service-and-recycling.

Rukovanje. Rukujte pažljivo Vašim MacBook Pro-om. On je napravljen od metala, stakla i plastike i ima osetljive elektronske komponente u sebi. Stavite MacBook Pro na stabilnu radnu površinu koja ima dovoljno strujanje vazduha ispod i oko računara. MacBook Pro se može oštetiti ako se ispusti, spali, probije, zdrobi, ili ako dođe u kontakt sa tečnošću. Nemojte koristiti oštećen MacBook Pro, na primer kad mu je razbijen ekran, jer to može izazvati povredu.

Voda i vlažna mesta. Držite Vaš MacBook Pro dalje od izvora tečnosti, kao što su pića, lavaboi, kade, tuš kabine itd. Zaštitite Vaš MacBook Pro od vlage i vlažnih vremenskih uslova kao što su kiša, sneg i magla.

Popravka. Vaš MacBook Pro nema delove koji korisnik sam može da servisira. Nemojte otvarati ili rastavljati MacBook Pro ili pokušati da ga popravite ili mu zamenite komponente. Rastavljanje MacBook Pro-a može da ga ošteti ili da Vam nanese povrede. Ako MacBook Pro-u treba servis, ili je pokvaren, ne radi, ili je došao u dodir sa tečnošću, kontaktirajte Apple ili Apple autorizovani centar za popravku, kao što je Apple Authorized Service Provider. Ako pokušate da ga otvorite, rizikujete da oštetite Vaš računar, a takva šteta nije pokrivena garancijom Vašeg MacBook Pro-a.

Navigacija. Maps, smernice i aplikacije koje se baziraju na lokaciji zavise od data usluga. Ove data usluge su podložne promenama i možda nisu dostupne na svim područjima, što može da rezultuje da mape, smernice i informacije koje se baziraju na lokacijama budu nedostupne, netačne ili nepotpune. Uporedite informacije koje ste dobili na MacBook Pro-u sa Vašom okolinom i obratite pažnju na znakove da vidite ima li nedoslednosti. Nemojte koristiti ove usluge dok radite nešto što zahteva Vašu punu pažnju. Uvek se pridržavajte smernica i zakonskih regulativa u područjima gde koristite MacBook Pro i uvek koristite zdrav razum.

Punjenje. Punite MacBook Pro samo sa 60W ili 85W MagSafe 2 adapterom za struju koji ste dobili, ili sa drugim third party kablovima i adapterima koji su kompatibilni sa MagSafe 2 i koji su u skladu sa regulativama.

Korišćenje oštećenih kablova ili punjača, ili punjenje kada je vlaga prisutna, može da izazove požar, strujni udar, ili štetu po MacBook Pro ili drugu imovinu. Kada koristite 60W ili 85W MagSafe 2 adapter za struju koji ste dobili da punite MacBook Pro, pobrinite se da je utikač ili kabl za napajanje skroz gurnut u adapter za struju pre nego što stavite adapter u utičnicu.

Dugotrajno izlaganje toplini. MacBook Pro i njegov 60W ili 85W MagSafe 2 adapter za struju mogu se zagrejati tokom normalne upotrebe. MacBook Pro i njegov 60W ili 85W MagSafe 2 adapter za struju su u skladu sa zadatim površinskim temperaturnim standardima i limitima definisanim od strane International Standard for Safety of Information Technology Equipment (IEC 60950-1). Mada, iako unutar ovih limita, duži kontakt sa toplim površinama može izazvati nelagodnost i povrede.

Koristite zdrav razum da izbegnete situacije gde Vam je koža u dužem kontaktu sa uređajem ili sa njegovim adapterom za struju dok radi ili dok je uključen u izvor napajanja. Na primer, nemojte spavati sa uređajem ili adapterom za struju uključenim u izvor napajanja. Nemojte koristiti Vaš MacBook Pro na jastuku, ćebet, ili drugim mekanim materijalima koji mogu da zatvore otvore za ventilaciju. Važno je da držite MacBook Pro i njegov 60W ili 85W MagSafe 2 adapter za struju u dobro provetrenim prostorijama dok ga koristite ili punite.

Nikad ne gurajte ništa u ventilacione otvore, jer to može biti opasno i izazvati pregrevanje računara. Nikad ne stavljajte ništa preko tastature dok radite na Vašem MacBook Pro-u. Ako je Vaš MacBook Pro u Vašem krilu i postane neprijatno topao, pomerite ga i stavite ga na stabilnu, dobro provetrenu površinu. Pazite ako imate zdravstveno stanje koje Vas onemogućava da osetite toplotu na Vašem telu.

60W ili 85W MagSafe 2 adapter za struju. Da radite sa 60W ili 85W MagSafe 2 adapterom za struju i smanjite mogućnost povrede ili oštećenja, uradite jedno od sledećeg:

- Priključite 60W ili 85W MagSafe 2 adapter za struju direktno u utičnicu.
- Ako koristite kabl za napajanje, stavite adapter za struju na sto, ili na pod na dobro provetreno mesto.

Isključite adapter za struju i bilo koje druge kablove ako postoji neki od sledećih uslova:

- Želite da očistite kućište (koristite samo preporučene procedure opisane u [Važne informacije o rukovanju](#)).
- Kabl za napajanje ili utikač su oštećeni ili pokvareni na neki drugi način.
- Vaš MacBook Pro ili 60W ili 85W MagSafe 2 adapter za struju su izloženi kiši, prevelikoj vlazi, ili je tečnost prosuta na kućište.
- Vaš MacBook Pro ili 60W ili 85W MagSafe 2 adapter za struju su ispušteni, kućište je oštećeno, ili sumnjate da je servis ili popravka potrebna.

MagSafe 2 port (gde uključujete MagSafe 2 konektor) je magnet koji može obrisati podatke na kreditnoj kartici, iPod-u, ili drugom uređaju. Da sačuvate Vaše podatke, nemojte stavljati ove ili druge materijale i uređaje osetljive na magnet u blizinu (25mm) od ovog porta.

Ako sitne čestice dopru u MagSafe 2 port, uklonite ih nežno sa suvom vatom.

Specifikacije 60W MagSafe 2 adaptera za struju:

- Frekvencija: 50 do 60 Hz, jedna faza
- Voltaža: 100 do 240 V
- Izlazna voltaža: 16.5 V DC, 3.65 A Specifikacije

85W MagSafe 2 adaptera za struju:

- Frekvencija: 50 do 60 Hz, jedna faza
- Voltaža: 100 do 240 V
- Izlazna voltaža: 20 V DC, 4.25 A

Gubitak sluha. Slušanje zvukova visoke jačine može oštetiti Vaš sluh. Pozadinska buka, kao i dugotrajno izlaganje zvukovima visoke jačine, može učiniti da zvukovi budu tiši nego što jesu. Koristite samo kompatibilne slušalice sa Vašim MacBook Pro-om. Uključite audio i proverite jačinu zvuka pre nego što bilo šta stavite u uvo. Radi više informacija o gubitku sluha, pogledajte www.apple.com/sound.



UPOZORENJE: Da sprečite moguće oštećenje sluha, nemojte slušati na visokoj jačini zvuka duže vremenske periode.

Izloženost radio frekvenciji. MacBook Pro koristi radio signale da se povezuje sa bežičnim mrežama. Radi više informacija o radio frekventnoj (RF) energiji koja se stvara usled radio signala kao i koraka kako da minimizujete izlaganje, pogledajte www.apple.com/legal/rfexposure.

Smetnje u radu medicinskih uređaja MacBook Pro sadrži komponente i radio uređaje koji emituju elektromagnetna polja. iPhone takođe sadrži magnete i priložene slušalice takođe imaju u sebi magnete. Ova elektromagnetna polja i magneti mogu uticati na elektrostimulatore srca, defibrilatore i druge medicinske uređaje. Držite MacBook Pro i slušalice na sigurnoj udaljenosti od svog medicinskog uređaja. Za informacije specifične za vaš medicinski uređaj obratite se svom lekaru i proizvođaču medicinskog uređaja. Ako sumnjate da MacBook Pro ometa rad pejsmejкера ili bilo kojeg drugog medicinskog uređaja, prestanite koristiti MacBook Pro.

Zdravstvena stanja Ako imate zdravstvenih tegoba na koje mislite da bi MacBook Pro mogao uticati (na primer napadi, nesvestice, naprezanje očiju ili glavobolje), obratite se svom lekaru pre upotrebe MacBook Pro uređaja.

Ponavljani pokreti Kada ponavljate aktivnosti kao što su kucanje ili igranje igara na MacBook Pro-u možete osetiti nelagodnost u šakama, rukama, zglobovima, ramenima, vratu ili drugim delovima tela. Ako osetite nelagodnost prestanite upotrebljavati MacBook Pro i obratite se lekaru.

Opasnost od gušenja Neka dodatna oprema za MacBook Pro može predstavljati opasnost od gušenja za malu decu. Držite ovaj dodatni pribor podalje od male dece.

Aktivnosti sa ozbiljnim posledicama Ovaj uređaj nije namenjen za upotrebu u situacijama u kojima otkazivanje uređaja može dovesti do smrti, povreda ili teškog zagađenja okoline.

Eksplozivne atmosfere Ne puniti ili upotrebljavajte MacBook Pro u područjima sa potencijalnim eksplozivnim atmosferama, kao što su područja sa gorivom ili područja gde se u vazduhu nalaze hemikalije ili čestice (na primer žito, prašina ili metalni prah). Poštujte sve znakove i uputstva.

Važne informacije o rukovanju

Radno okruženje. Rad Vašeg MacBook Pro-a izvan ovih opsega može uticati na performanse:

- Radna temperatura: 50° do 95° F (10° do 35° C):
- Temperatura skladištenja: -4° do 113° F (-25° do 45° C)
- Relativna vlažnost vazduha: 0% do 90% (bez kondenzacije)
- Radna visina: Testirano na visini do 10,000 stopa (0 do 3048 metara)

Nošenje Vašeg MacBook Pro-a. Ako nosite Vaš MacBook Pro u torbi ili tašni, pobrinite se da nema slobodnih predmeta (kao što su spajalice ili kovanice) koje mogu slučajno da dopru u unutrašnjost računara kroz ventilacione otvore ili za se zaglave u port. Takođe, držite predmete osetljive na magnete podalje od MagSafe 2 porta za napajanje.

Korišćenje konektora i portova. Nikad nemojte na silu gurati konektor u port. Kada povežete uređaj, pobrinite se da je port čist od sitnih čestica, i da konektor odgovara portu, i da ste okrenuli konektor pravilno u odnosu na port.

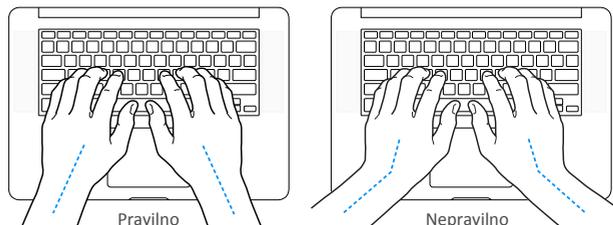
Skladištenje Vašeg MacBook Pro-a. Ako žete da skladištite Vaš MacBook Pro duži vremenski period, držite ga na hladnom mestu (idealno 22° C) i ispraznite bateriju do 50%. Kada skladištite računar na period duži od pet meseci, održavajte kapacitet baterije tako što ćete puniti bateriju do 50% svakih šest meseci.

Čišćenje Vašeg MacBook Pro-a. Kada čistite spoljašnjost Vašeg MacBook Pro-a i njegovih komponenti, prvo ugastite Vaš MacBook Pro, zatim isključite sve kablove. Zatim blago navlažite čistu, meku krpu koja ne otpušta vlakna i obrišite spoljašnjost MacBook Pro-a. Izbegavajte da koristite aerosolne sprejeve, razređivače, abrazive ili sredstva za čišćenje koja sadrže vodonik peroksid jer to može oštetiti završnu obradu.

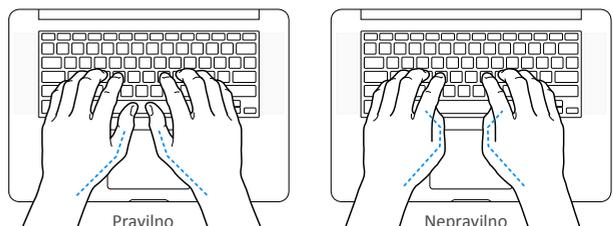
Čišćenje displeja Vašeg MacBook Pro-a. Da očistite displej Vašeg MacBook Pro-a, prvo ugastite Vaš MacBook Pro i isključite 45W MagSafe 2 adapter za struju. Navlažite samo vodom čistu krpu koja ne otpušta vlakna i prebrišite ekran. Nemojte prskati tečnost direktno na ekran.

Shvatanje ergonomije

Kada koristite tastaturu ili miša, Vaša ramena treba da budu opuštena. Vaš gornji deo ruke i podlaktica treba da obrazuju ugao koji je malo veći od pravog ugla, a Vaš zglob i šaka da budu u pravoj liniji.



Koristite lagan dodir dok kucate ili koristite trackpad i držite šake i prste opuštenim. Izbegavajte da savijate palčeve ispod Vaših dlanova.



Često menjajte pozu ruku da izbegnete zamor. Neki korisnici računara mogu da razviju nelagodnost u svojim šakama, zglobovima ili rukama nakon dužeg rada bez pauze. Ako počnete da osećate hronični bol ili nelagodnost u Vašim šakama, zglobovima ili rukama, konsultujte kvalifikovanog zdravstvenog specijalistu.

Eksterni miš. Ako imate eksternog miša, stavite miša na istu visinu kao tastaturu i nadohvat ruke.

Stolica. Podesiva stolica koja pruža čvrstu, komfornu podršku je najbolja. Podseite visinu stolice tako da Vaše butine budu horizontalne a Vaša stopala ravno na podu. Naslon stolice treba da pruža potporu Vašem donjem delu leđa (lumbarna regija). Pratite uputstva proizvođača za podešavanje naslona tako odgovara Vašem telu.

Integrirani displej. Namestite displej da smanjite odsjaj od okolnih svetala i prozora. Nemojte siliti displej ako osetite otpor. Displej nije dizajniran da ide preko 135 stepeni.

Možete podesiti osvetljenje ekrana kada pomerite računar sa jednog mesta na drugo, ili ako se osvetljenje Vašeg radnog okruženja promenilo.

Radi više informacija o ergonomiji, posetite www.apple.com/about/ergonomics.

Apple i životna sredina

Kompanija Apple preuzima odgovornost za smanjenje štetnog uticaja na okolinu, koji proizlazi iz proizvodnje i proizvoda.

Radi više informacija, posetite www.apple.com/environment.

Saznajte više, servis i podrška

Možete pronaći više informacija o Vašem MacBook Pro-u preko Mac Help, System Report, Apple Hardware Test-a i online izvora.

Mac Help. Često možete naći odgovore na Vaša pitanja, kao i instrukcije i informacije o rešavanju problema u Mac Help-u na Vašem MacBook Pro-u. Kliknite Finder ikonu u Dock-u, kliknite Help u meni bar-u, i odaberite Mac Help.

System Report. Da biste dobili informacije o Vašem MacBook Pro-u, koristite System Report. To prikazuje koji hardver i softver imate instaliran, serijski broj i verziju operativnog sistema, koliko memorije imate instalirano i drugo. Da otvorite System Report, odaberite Apple menu (🍏) > About This Mac, zatim kliknite System Report.

Apple Hardware Test. Možete koristiti Apple Hardware Test (AHT) da odredite da li postoji problem sa nekom od komponenti Vašeg računara, kao što je memorija ili procesor.

Da biste koristili Apple Hardware Test, isključite sve eksterne uređaje osim adaptera za struju. Restartujte Vaš MacBook Pro i držite taster D dok se pali. Kada se AHT ekran sa odabirom pojavi, odaberite jezik za Vašu lokaciju. Pritisnite Return taster ili držite strelicu na desno. Kada se AHT glavni ekran pojavi (nakon oko 45 sekundi), pratite uputstva na ekranu. Ako AHT detektuje problem, prikazaće kod greške. Zapišite kod greške pre traženja podrške. Ako AHT ne detektuje problem sa hardverom, problem je u vezi softvera.

Online izvori. Radi online informacija o servisu i podršci, posetite www.apple.com/support. Možete saznati o Apple uređajima, pregledati online uputstva, i proveriti ima li ažuriranja softvera. Povežite se sa drugim Apple korisnicima, pronađite servis, podršku i profesionalne savete iz Apple-a.

AppleCare podrška. Ako Vam je potrebna pomoć, AppleCare predstavnici Vam mogu pomoći oko instaliranja i pokretanja aplikacija, i oko rešavanja problema. Pozovite broj najbližeg centra za podršku (prvih 90 dana je besplatno). Neka Vam datum kupovine i serijski broj MacBook Pro-a budu pri ruci kada budete zvali.

Vaših 90 dana besplatne telefonske podrške počinju od dana kada ste kupili uređaj.

Zemlja	Broj telefona	Internet adresa
United States	1-800-275-2273	www.apple.com/support
Australia	(61) 1-300-321-456	www.apple.com/au/support
Canada	1-800-263-3394	English: www.apple.com/ca/support French: www.apple.com/ca/fr/support
Ireland	1-800-804-062	www.apple.com/ie/support
New Zealand	00800-7666-7666	www.apple.com/nz/support
United Kingdom	(44) 0844 209 0611	www.apple.com/uk/support

Brojevi telefona su podložni promenama, i moguća je naplata telefonskih usluga. Kompletan listu je dostupna na internetu na ovoj adresi www.apple.com/support/contact/phone_contacts.html.

FCC regulative

Ovaj uređaj usklađen je sa člankom 15 FCC pravila. Rad je podložan sledećim uslovima: (1) Ovaj uređaj ne sme uzrokovati štetne smetnje, i (2) ovaj uređaj mora prihvatiti sve smetnje, pa i one koje mogu prouzrokovati neželjeni rad.

Beleška: Ova oprema je testirana, čime se pokazala usklađenost sa ograničenjima za digitalni uređaj klase B, opisanim u članku 15 FCC pravila. Ta ograničenja namenjena su pružanju razumne zaštite od štetnih zračenja u području stanovanja. Ova oprema generiše, koristi i može emitovati radiofrekvencijsku energiju i ako se ne postavi u skladu sa uputstvima, možete prouzrokovati štetne smetnje radio komunikacija. Međutim, ne može se garantovati odsutnost smetnji u svim načinima postavljanja sistema. . Ako ova oprema uzrokuje štetne smetnje radijskog ili televizijskog prijema, što možete ustanoviti isključivanjem i ponovnim uključivanjem opreme, korisnik može pokušati ukloniti smetnje primenom jedne ili više sledećih mera:

- Preusmerite ili premestite prijemnu antenu.
- Povećajte udaljenost između opreme i prijemnika.
- Povežite opremu sa zidnom utičnicom na električnom krugu različitom od onog na koji je povezan prijemnik.
- Obratite se za pomoć prodavacu ili iskusnom serviseru radio/TV prijemnika.

Važno: Važno: Promene ili prepravke ovog proizvoda, a koje nije odobrila kompanija Apple, mogu poništiti EMC (elektromagnetska kompatibilnost) i bežičnu usklađenost, kao i Vaše pravo na upotrebu uređaja.

Ovaj proizvod se pokazao usklađenim sa EMC standardima, pod uslovima koji uključuju upotrebu usklađenih perifernih uređaja i oklopljenih kablova između komponenti sistema. Koristite samo usklađene periferne uređaje i oklopljene kablove između komponenti sistema kako biste smanjili mogućnost pojave interferencije sa radio i TV prijemnicima, kao i ostalim elektronskim uređajima.

Odgovorno lice (samo u vezi FCC):

Apple Inc. Corporate Compliance
1 Infinite Loop, MS 91-1EMC
Cupertino, CA 95014

Kanadske regulative

Ovaj uređaj je u skladu sa licencom Industry Canada RSS standarda. Rad je podložan sledećim uslovima: (1) Ovaj uređaj ne sme uzrokovati štetne smetnje, i (2) ovaj uređaj mora prihvatiti sve smetnje, pa i one koje mogu prouzrokovati neželjeni rad.

Opseg rada u 5150–5250 MHz je samo za upotrebu unutar prostorija da bi se smanjilo potencijalno štetno ometanje kanala mobilnih satelitskih sistema.

Korisnici treba da znaju da snažni radari imaju prednost kao korisnici opsega 5250–5350 MHz i 5650–5850 MHz i ovi radari mogu da izazovu smetnje i/ili da oštete LE-LAN uređaje.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

La bande 5150–5250 MHz est réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Les utilisateurs êtes avisés que les utilisateurs de radars de haute puissance sont désignés utilisateurs principaux (c.-à-d., qu'ils ont la priorité) pour les bandes 5250–5350 MHz et 5650–5850 MHz et que ces radars pourraient causer du brouillage et/ou des dommages aux dispositifs LAN-EL.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

Europa—EU Deklaracija konformiteta



Apple Inc. izjavljuje da je ovaj bežični uređaj u skladu sa bitnim zahtevima R&TTE direktive.

Kopija EU deklaracije o konformitetu je dostupna na www.apple.com/euro/compliance.

Predstavnik Apple-a u Evropskoj Uniji je Apple Distribution International, Hollyhill Industrial Estate, Cork, Ireland.

Ovaj uređaj se može koristiti u Evropskoj Zajednici.

Ograničenja Evropske Zajednice

Ovaj uređaj je isključivo za korišćenje unutar prostorija u frekvencijskom opsegu 5150 do 5350 MHz.

ENERGY STAR® izjava o u skladenosti



Kao ENERGY STAR partner, Apple je odlučan da standardne konfiguracije ovog uređaja budu u skladu sa ENERGY STAR smernicama za energetske efikasnost. ENERGY STAR program je partnerstvo proizvođača elektronske opreme radi promovisanja energetski efikasnih uređaja. Smanjenje potrošnje energije uređaja štedi novac i pomaže u očuvanju važnih resursa.

MacBook Pro se isporučuje sa podešavanjem podešenim da računar ode u sleep režim nakon 10 minuta neaktivnosti korisnika. Da biste probudili računar, kliknite miša ili pritisnite bilo koji taster na tastaturi. Da promenite ovo podešavanje, kliknite System Preferences u Dock-u, zatim kliknite Energy Saver.

Radi više informacija o ENERGY STAR-u, posetite www.energystar.gov.

Informacije o odlaganju i recikliranju



Ovaj simbol označava da ovaj uređaj i/ili njegova baterija ne smeju biti odloženi zajedno sa kućnim otpadom. Kada odlučite da odložite ovaj uređaj i/ili njegovu bateriju, uradite to u skladu sa lokalnim zakonima i smernicama.

Radi informacija o Apple-ovom programu recikliranja, mestima za reciklažu, zabranjenim supstancama, i drugim inicijativama u vezi životne sredine, posetite www.apple.com/environment.

Evropska Unija — Informacije o odlaganju



Simbol iznad označava da Vaš uređaj i/ili njegova baterija moraju biti odloženi u skladu sa lokalnim zakonima i regulativama i da takođe mora biti odložen odvojeno od kućnog otpada. Kada ovaj uređaj dostigne kraj svog radnog veka, odnesite ga na mesto koje su odredile lokalne vlasti. Odvojeno odlaganje i recikliranje Vašeg uređaja i/ili njegove baterije u momentu odlaganja pomaže u očuvanju prirodnih resursa i osigurava da su reciklirani na pravi način kako ne bi škodili ljudskom zdravlju ili životnoj sredini.

Türkiye

Türkiye Cumhuriyeti: AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

Brasil — Informações sobre descarte e reciclagem



O símbolo indica que este produto e/ou sua bateria não devem ser descartadas no lixo doméstico. Quando decidir descartar este produto e/ou sua bateria, faça-o de acordo com as leis e diretrizes ambientais locais. Para informações sobre o programa de reciclagem da Apple, pontos de coleta e telefone de informações, visite www.apple.com/br/environment.

Información sobre eliminación de residuos y reciclaje



El símbolo indica que este producto y/o su batería no debe desecharse con los residuos domésticos. Cuando decida desechar este producto y/o su batería, hágalo de conformidad con las leyes y directrices ambientales locales. Para obtener información sobre el programa de reciclaje de Apple, puntos de recolección para reciclaje, sustancias restringidas y otras iniciativas ambientales, visite www.apple.com/la/environment.

Informacije o odlaganju baterije

Bateriju u MacBook Pro-u treba da servisira, zameni ili reciklira Apple ili autorizovani pružao usluga, i mora biti reciklirana ili odložena odvojeno od kućnog otpada u skladu sa Vašim lokalnim zakonima i smernicama za očuvanje životne sredine. Radi informacija o servisiranju i recikliranju baterije, pogledajte www.apple.com/batteries/service-and-recycling.

Taiwan disposal information



廢電池請回收

Taiwan battery statement

警告：請勿戳刺或焚燒。此電池不含汞。

China battery statement

警告：不要刺破或焚燒。該電池不含水銀。

注意：電池只能由Apple或Apple授權服務商進行更換，用錯誤型號電池更換會有爆炸危險。

中国

有害物质	零部件				
	电路板	显示屏	电池组	附件	电源适配器
铅 (Pb)	X	X	X	X	X
汞 (Hg)	O	O	O	O	O
镉 (Cd)	O	O	O	O	O
六价铬 (Cr, VI)	O	O	O	O	O
多溴联苯 (PBB)	O	O	O	O	O
多溴二苯醚 (PBDE)	O	O	O	O	O

O: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572-2011 规定的限量要求以下。

X: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572-2011 规定的限量要求。

根据中国电子行业标准 SJ/T 11364-2014 和相关的中国政府法规，本产品及其某些内部或外部组件上可能带有环保使用期限标识。取决于组件和组件制造商，产品及其组件上的使用期限标识可能有所不同。组件上的使用期限标识优先于产品上任何与之相冲突的或不同的环保使用期限标识。



Efikasnost punjača baterije



Softverska licenca

Korišćenjem MacBook Pro-a prihvatate uslova licenci softvera Apple-a i third party organizacija koje se nalaze na www.apple.com/legal/sla.

🍏 Apple Inc.
© 2015 Apple Inc. Sva prava zadržana.

Korišćenje "keyboard" Apple logoa (Option-Shift-K) u reklamne svrhe bez pisanog odobrenja Apple-a može biti kršenje prava i neravnomernu konkurenciju i kršenje federalnih i državnih zakona.

Apple, Apple logo, AirDrop, AirPlay, AirPort, AirPort Time Capsule, Apple TV, FaceTime, Final Cut Pro, Finder, GarageBand, iMessage, iMovie, iPad, iPhone, iPod touch, iTunes, Keynote, Launchpad, Logic, Mac, MacBook Pro, Mission Control, Numbers, OS X, Pages, Photo Booth, Photos, Retina, Safari, Spaces, Spotlight, iTime Machine su zaštitni znaci kompanije Apple Inc., registrovani u SAD i u drugim zemljama.

AirPrint, Flyover, i Handoff su zaštitni znaci kompanije Apple Inc.

AppleCare, Apple Store, iCloud, i iTunes Store su uslužni znaci kompanije Apple Inc., registrovani u SAD i u drugim zemljama.

App Store, iBooks Store, i iTunes Radio su uslužni znaci kompanije Apple Inc.

Apple
1 Infinite Loop Cupertino,
CA 95014-2084
408-996-1010
www.apple.com

IOS je zaštitni znak ili registrovani zaštitni znak Cisco u SAD i u drugim zemljama i pod licencom je.

Bluetooth® reč i logoi su registrovani zaštitni znaci koje poseduje Bluetooth SIG, Inc. i bilo kakva upotreba tih znakova od strane Apple Inc. je pod licencom.

ENERGY STAR® je registrovani zaštitni znak u SAD.

Druge kompanije i imena uređaja koja se ovde pominju su zaštitni znaci svojih kompanija.

Uložen je najveći napor da informacije u ovo uputstvu budu tačne. Apple nije odgovoran za štamparske i administrativne greške.

Neke aplikacije nisu dostupne na svim područjima. Dostupnost aplikacija je podložna promeni.

019-00203/2015-10

Potvrđujem da ovaj prevod na srpskom jeziku potpuno odgovara originalu koji je sastavljen na engleskom jeziku.

Emilija Tomović, sudski prevodilac za engleski jezik Beograd.

Broj sudskog rešenja o imenovanju: 740-06-190/97-18 Imenovanje je stalno: od 10.06.1997. god.